11

MEGBÍZÁSI SZERZŐDÉS

amely kelt 2011. 11. 22. . napján
a Magyar Villamos Művek Zártkörűen Működő Részvénytársaság
mint Megbízó
és
a Budapesti Műszaki és Gazdaságtudományi Egyetem Természettudományi Kar Nukleáris Technikai Intézet
mint Megbízott között

a paksi új atomerőművi blokkok tenderdokumentációjának előkészítésével kapcsolatos tanácsadásra vonatkozóan

JOGI SZIGNÓ

TARTALOMJEGYZÉK

ELŐZMÉNYEK 3
1. A SZERZŐDÉS TÁRGYA 4
2. MEGBÍZOTT FELADATAI ÉS KÖTELEZETTSÉGEI 4
3. MEGBÍZOTT MUNKAVÁLLALÓI ÉS KÖZREMŰKÖDŐI, HELYETTESÍTÉS 5
4. EGYÜTTMŰKÖDÉS ÉS KAPCSOLATTARTÁS 6
5. TELJESÍTÉS, TELJESÍTÉSI HATÁRIDŐK ÉS KÉSEDELEM 7
6. TELJESÍTÉS ELFOGADÁSA VAGY KIFOGÁSOLÁSA 8
7. MEGBÍZOTT DÍJAZÁSA 8
8. ELSZÁMOLÁS 9
9. FIZETÉSI FELTÉTELEK 9
10. SZELLEMI ALKOTÁSOK FELHASZNÁLÁSA, VÉDELME 10
11. TITOKTARTÁS, BIZALMI RENDELKEZÉSEK 11
12. KÖTBÉR, KÁRTÉRÍTÉS 12
13. A SZERZŐDÉS MEGSZŰNÉSE, FELMONDÁS 13
14. MEGBÍZOTT NYILATKOZATAI 15
15. ÁLTALÁNOS RENDELKEZÉSEK 15
16. IRÁNYADÓ JOG 16
17. MELLÉKLETEK 16

A jelen Megbízási Szerződés 2011. ...11...22..... napján jött létre a

Magyar Villamos Művek Zártkörűen Működő Részvénytársaság	
Székhelye:	1031 Budapest, Szentendrei út 207-209.
Cégjegyzék száma:	Cg.01-10-0411828
Adószáma	10760798-2-44
Számlavezető pénzintézet neve:	ERSTE Bank Hungary Nyrt.
Bankszámla száma:	11600006-00000000-19798776
Szerződés száma:	MVM_TEVH/11C00036-00

mint megbízó (a **Megbízó**); és

a

Budapesti Műszaki és Gazdaságtudományi Egyetem Természettudományi Kar Nukleáris Technikai Intézet	
Székhelye:	1111 Budapest, Műegyetem rkp. 9.
Nyilvántartási száma:	FI 23344
Adószáma	15308799-2-43
Számlavezető pénzintézet neve:	Magyar Államkincstár
Bankszámla száma:	10032000-01425279-00000000
Szerződés száma:	500.TTK-II.2011.

mint Megbízott (a **Megbízott**) (Megbízó és Megbízott bármelyike **Fél**, együttesen **Felek**) között az alábbi feltételekkel.

ELŐZMÉNYEK

A. A Magyar Országgyülés 25/2009. (IV. 2.) számú határozatával, az atomenergiáról szóló 1996. évi CXVI. törvény 7. §-ának (2) bekezdése alapján, a paksi atomerőmű telephelyén új atomerőművi blokk(ok) létesítésének elökészítését szolgáló tevékenység megkezdéséhez szükséges elözetes elvi hozzájárulást adott.

B. Megbízó megalapította a paksi atomerömű új atomeröművi blokk(ok) létesítésének elökészítéséért felelös Lévai Projektet (a **Lévai Projekt**).

C. Megbízó készíti elö a Lévai Projekt ütemterve szerint 2011. év végén kiirásra kerülö, a paksi atomerömű új atomeröművi blokkja(inak) tervezésére, gyártására, szállítására és üzembe helyezésére vonatkozó tendert (a **Tender**).

D. Megbízó felkérte a Megbízottat a Tender elökészítésében való szakértöi közreműködésre.

E. Megbizott Megbízó felkérését elfogadta és a Tender elökészítésében a jelen szerződésben foglalt feltételek szerint közreműködik.

A fentiekre tekintettel Felek az alábbiak szerint állapodnak meg:

JOGI SZIGNÓ

1 A SZERZŐDÉS TÁRGYA

1.1 Megbízó megbízza a Megbízottat, hogy a jelen szerződés 3.2 szakaszában kijelölt képviselője legyen a Tender alapjául szolgáló dokumentáció (a **Tenderdokumentáció**) elkészítését felügyelő Super Control Team (**SCT**) tagja.

A Megbízott SCT-ben tagsággal rendelkező képviselője és a jelen szerződés 3.1 szakaszában kijelölt további munkavállalói a jelen szerződés 2. számú mellékletben található QA Manual (Minőségügyi Terv (BID Invitation Specification QA Manual, a **QA Manual**) előírásai szerint (beleértve a QA Manual részét képező Ütemtervet) kötelesek a Tenderdokumentáció folyamatos szakértői véleményezésében és végleges jóváhagyásában közreműködni.

Megbízó a jelen szerződés mellékleteként átadja a jelen szerződés szerinti feladatok ellátásához szükséges alábbi dokumentációkat és adatokat (a továbbiakban Szerződéses Alapdokumentumok):

(a) BID Invitation Specification QA Manual

(b) Időráfordítás-kimutatás teljesítési igazoláshoz

1.2 Megbízott feladatait a jelen szerződés 2. szakasza tartalmazza.

1.3 A jelen szerződés és szakértői feladatainak teljesítése során Megbízottnak a QA Manual-ben meghatározott irányelveket kell figyelembe vennie.

2 MEGBÍZOTT FELADATAI ÉS KÖTELEZETTSÉGEI

2.1 Megbízott SCT tagsága keretében az alábbi szakértői feladatokat köteles teljesíteni:

a) Megbízott köteles a SCT ülésein részt venni.

b) A QA Manual alapján a Tenderdokumentáció első tervezetének elfogadását követően a tervezetet a Tenderdokumentáció Tartalomjegyzékének magasabb, második decimális szintű tartalomjegyzéki soráért felelős vállalkozók, almunkacsoport vezetők és a SCT véleményezi. Megbízott ennek keretében Megbízó utasítása szerint, mint az SCT tagja köteles a Tenderdokumentáció tervezetének Megbízó által kijelölt részét véleményezni és a véleményezés folyamatában, ha szükséges, a Tenderdokumentáció tervezetének további módosítását, kiegészítését vagy javítását javasolni a SCT és a Megbízó részére.

c) Megbízott a részére kijelölt Tenderdokumentáció tervezetrészt köteles véleményezni és javaslatait a tervezet kézhezvételétől számított 20 munkanapon belül a SCT és Megbízó részére elküldeni, valamint a SCT legközelebbi ülésén ismertetni.

d) A Tenderdokumentáció tervezetének Megbízott által javasolt módosítására, kiegészítésére vagy javítására a SCT vagy a SCT egységes véleményének hiányában Megbízó utasítja a fejezetíró vállalkozókat.

e) Ha a Tenderdokumentáció tervezetének Megbízott javaslatára született módosítását, kiegészítését vagy javítását a fejezetíró vállalkozó nem fogadja el, Megbízott a fejezetíró vállalkozó nyilatkozatának kézhezvételétől számított 5 napon belül köteles a SCT vagy Megbízó részére jelezni, ha a Tenderdokumentáció tervezetének módosítására, kiegészítésére vagy javítására vonatkozó javaslatait fenntartja, vagy azok elfogadásától eltekint.

f) A fejezetíró vállalkozók Megbízott javaslatainak teljes vagy részleges visszautasítására vonatkozó indokainak elfogadhatóságáról a SCT vagy a SCT egységes véleményének hiányában Megbízó dönt.

2.2 A Megbízott részletes feladatait, a feladatok végzéséhez szükséges alapinformációt a jelen szerződés 1. számú mellékleteként csatolt QA Manual tartalmazza.

2.3 Megbízó saját hatáskörében bármikor jogosult Megbízott jelen szerződésben kijelölt feladatai teljesítésére vonatkozó bármely megbízását Megbízott írásbeli értesítésével visszavonni. Megbízó ellenkező írásbeli nyilatkozata hiányában Megbízott bármely feladatára vonatkozó megbízásának visszavonása nem jelenti a jelen szerződés Megbízó általi felmondását.

2.4 Megbízott szakértői feladatok elvégzésére kijelölt munkavállalója és más közreműködői a jelen szerződésben meghatározott szakértői feladataikat Megbízó utasításai szerint és érdekeinek megfelelően kötelesek teljesíteni.

2.5 Megbízott szakértői feladatok elvégzésére kijelölt munkavállalója és más közreműködői feladataikat megfelelő figyelemmel, szakértelemmel és gondossággal, a mindenkor irányadó szakmai szabályok szerint, tapasztalataiknak és ismereteiknek lehető legmagasabb szintű felhasználásával és legalább olyan szakértelemmel és gondossággal kötelesek teljesíteni, amely a nukleáris iparágban a jelen szerződésben meghatározott feladatokkal azonos vagy ahhoz hasonló jellegű feladatokat teljesítő más személyektől elvárható.

2.6 A Megbízott vállalja, hogy a szakértői feladatok teljesítése során (konzultációk, szakértői vélemény) olyan módon jár el, hogy a megfogalmazott szakértői vélemények alapján a Megbízó által összeállított Tenderdokumentáció alapján kiírt Tenderen résztvevők bármely a specifikációnak megfelelő blokktípussal eredményes ajánlatot nyújthassanak be és Megbízó a benyújtott pályázatokat objektív értékelési szempontok szerint bírálhassa el.

2.7 Megbízott a jelen szerződés teljesítése során folyamatosan köteles együttműködni Megbízóval, a Lévai Projekt munkacsoportjaival, al-munkacsoportjaival, más szervezeti egységeivel és a Tenderdokumentáció elkészítésében Megbízott megbízásából közreműködő vállalkozókkal és más tanácsadókkal.

2.8 Megbízott tudomásul veszi és elfogadja, hogy Megbízó a szakértői feladatok teljesítése során Megbízott illetőleg a Megbízott által a szakértői feladatok elvégzésére kijelölt munkavállalója és más közreműködői szakértelmére, tudására és szakmai tapasztalatára hagyatkozik.

3 MEGBÍZOTT MUNKAVÁLLALÓI ÉS KÖZREMŰKÖDŐI, HELYETTESÍTÉS

3.1 Megbízott a jelen szerződésből eredő vezetői és szakértői feladatai teljesítésére Dr. Aszódi Attila igazgatót és Megbízott két további munkavállalóját jelöli ki. Megbízott valamennyi a jelen szerződésből eredő vezetői és szakértői feladat teljesítésére kijelölt munkavállalójával a jelen szerződésben előírt titoktartási kötelezettségekkel megegyező tartalmú titoktartási nyilatkozatot ír alá, amelyet Megbízó utasítására haladéktalanul bemutat.

JOGI SZIGNÓ

3.2 Megbízott tudomásul veszi, hogy jelen szerződésből eredő feladatait kizárólag a fenti 3.1 pontban kijelölt munkavállalói végezhetik. Megbízott más munkavállalójának illetőleg közreműködőjének bármely feladatra való alkalmi vagy állandó kijelölése (**helyettesítés**) kizárólag Megbízó előzetes írásbeli jóváhagyásával lehetséges. Az SCT ülésein Dr. Aszódi Attila igazgató képviselheti Megbízottat.

3.3 Megbízott kizárólag Megbízó előzetes írásbeli hozzájárulása esetén jogosult a jelen szerződés alapján harmadik személyekkel szemben kötelezettséget vállalni.

3.4 Helyettesítés esetén Megbízó jogosult mérlegelni, hogy hozzájárul-e a helyettesítéshez, a helyettesítővel a jelen szerződés felmondásával egyidejűleg közvetlenül megbízási vagy más a feladatok elvégzésére vonatkozó jogviszonyt létesít vagy a jelen szerződés felmondásával egyidejűleg saját hatáskörben gondoskodik új megbízott megbízásáról.

3.5 Megbízó fenntartja a jogot, hogy a jelen szerződésben meghatározott feladatokra Megbízott által kijelölt munkavállalóval közvetlenül is kapcsolatot tartson a feladat elvégzése során, azonban erről köteles Megbízottat tájékoztatni.

3.6 Megbízott és a jelen szerződésből eredő feladatok teljesítésére kijelölt munkavállalói illetőleg közreműködői a jelen szerződés teljesítése során csak saját vagy Megbízott nevében járhatnak el és nem jogosultak Megbízó nevét használni.

4 EGYÜTTMŰKÖDÉS ÉS KAPCSOLATTARTÁS

4.1 A jelen szerződéssel kapcsolatban valamennyi értesítést írásban, levélben vagy faxon és magyar nyelven kell megtenni. A Felek jogosultak egymást minősített elektronikus aláírással ellátott üzenetben is értesíteni. Az értesítés közlésének időpontjául az átadás illetve a fax vagy az elektronikus üzenet megérkezésének időpontja tekintendő. Az értesítés közlésének bizonyítása során elegendő annak bizonyítása, hogy az átadás illetve a fax vagy az elektronikus üzenet megérkezése megtörtént. Megbízó visszaigazolást küld az értesítés beérkezéséről.

4.2 Felek kötelesek egymást haladéktalanul értesíteni minden olyan tényről, eseményről és körülményről, amely a szerződésszerű teljesítést veszélyezteti, vagy gátolja. Az értesítés elmulasztásából eredő következményekért a mulasztó Fél felelős.

4.3 Kijelölt kapcsolattartók:

Megbízó részéről a jelen szerződés teljesítése során a teljesítés igazolására kijelölt és feljogosított személy:

név:	Nagy Sándor
beosztás:	termelési vezérigazgató-helyettes
telefon:	+36 1 304 2540
levelezési cím:	1031 Budapest, Szentendrei út 207-209.
e-mail:	snagy@mvm.hu
név:	Tóth Csilla
beosztás:	projektigazgató
telefon:	+36 1 304 2308
levelezési cím:	1031 Budapest, Szentendrei út 207-209.

e-mail: csillatoth@mvm.hu

Szakmai kérdésekben kapcsolattartó személy:

név:	Cserháti András
beosztás:	főosztályvezető
telefon:	+36 75 508-518
levelezési cím:	7031 Paks, Pf.: 71.
e-mail:	cserhati@npp.hu

A Megbízó által kapcsolattartásra kijelölt személyek szerződésmódosításra nem jogosultak, azonban a szerződés teljesítése során Megbízott által szervezett konzultációkon részt vesznek, és ott közreműködnek.

A Megbízott részére a kapcsolattartók nyújthatnak adatszolgáltatást. Az adatszolgáltatást, valamint a Megbízott részére adott utasításokat illetve feladatokat írásban kell megtenni.

Megbízott részéről a jelen szerződés teljesítése során a kapcsolattartásra kijelölt és feljogosított személy:

név:	Dr. Aszódi Attila
beosztás:	igazgató
telefon:	+36 1 463 2523
levelezési cím:	1111 Budapest, Müegyetem rkp. 9. R.317.
e-mail:	aszodi@reak.bme.hu

A Felek kijelölt kapcsolattartói eljárhatnak minden olyan kérdésben, amely összefügg a szerződés teljesítésével, de nem jelenti annak módosítását.

A kijelölt kapcsolattartók személyében bekövetkező változásról írásban kell értesíteni a másik Felet.

5 TELJESÍTÉS, TELJESÍTÉSI HATÁRIDŐK ÉS KÉSEDELEM

5.1 Megbízott tudomással bir arról, hogy a Tenderdokumentáció elkészítésére összefoglaló Ütemterv készült, mely tartalmazza a Tenderdokumentáció egyes fejezetei a Tenderdokumentáció Tartalomjegyzéke szerinti elkészítésének, ellenőrzésének és jóváhagyásának tervezett időpontjait. Ennek megfelelően Megbízott köteles a jelen szerződés 2. szakaszában előírt határidőket betartani.

5.2 A Tenderdokumentáció Tartalomjegyzéke tartalmazza a fejezetíró vállalkozók feladatkörébe tartozó fejezeteket, amelyet a SCT vagy a SCT egységes véleménye hiányában Megrendelő egyoldalúan módosíthat.

5.3 Megbízott által elvégzett feladatok dokumentálása a feladatkörébe tartozó fejezetek dokumentumainak valamennyi verziójára adott írásbeli észrevétellel, vagy a Megbízott jóváhagyását jelző szignójával ellátott példány Megbízó részére történő átadásával teljesül.

JOGI SZIGNÓ

5.4 Megbízott az általa végzett tevékenységgel akkor esik késedelembe, ha a jelen szerződés 2.1 szakaszában előírt határidőket nem tartja be, illetve akár a Megbízótól, akár a SCT-től beérkezett kérdésekre 5 munkanapon belül nem reagál.

6 TELJESÍTÉS ELFOGADÁSA VAGY KIFOGÁSOLÁSA

6.1 A Megbízó jelen szerződésben nevesített, teljesítés igazolására jogosult kapcsolattartója a Megbízott által végzett munka teljesítését ellenőrzi és igazolja.

6.2 Az ellenőrzés kiterjed a Megbízott által végzett szakértői tevékenység eredményességére, annak a Tenderdokumentáció készítése során előállított dokumentum változatok minőségére, határidőre történő elkészítésére gyakorolt hatására.

6.3 Megbízó a jelen szerződés keretében végzett véleményezések dokumentált kézhezvételét követően köteles 8 munkanapon belül a teljesítések elfogadásáról dönteni, döntését, illetve az esetleg felmerülő hiba észlelését (hibajavítási igény, teljesítés-kifogásolás) Megbízottal írásban, a hibajavítási igény, valamint az észlelt hiba, és az észlelés körülményeinek részletes leírásával, közölni.

7 MEGBÍZOTT DÍJAZÁSA

7.1 Megbízottat a jelen szerződés 2. pontjában megjelölt feladatok ellátásáért **legfeljebb**

3.600.000,- Ft + ÁFA,

(azaz hárommillió-hatszázezer Forint + általános forgalmi adó)

megbízási díj illeti meg.

7.2 A megbízási díj keretösszeg jelleggel került megállapításra, amelyből Megbízott kizárólag a jelen szerződés alapján Megbízott feladataként kijelölt, a jelen szerződés fennállása alatt Megbízó által vissza nem vont és teljesítésigazolással elfogadott feladata teljesítése után, tényleges ráfordításainak megfelelően jogosult díjazásra. A megbízási díj keretösszegét Felek 30 mérnöknap ráfordítás és 120.000 Ft,- + ÁFA szakértői napidíj figyelembevételével határozták meg. Megbízó által Megbízott részére a 7.1 pontban meghatározott keretösszegen belül ténylegesen fizetendő megbízási díjat Megbízott által a jelen szerződés teljesítésére igazoltan fordított mérnöknapok és a 120.000,- Ft + ÁFA szakértői napidíj szorzata határozza meg.

7.3 Megbízott a jelen szerződés teljesítése során folyamatosan köteles a jelen szerződésben meghatározott feladatai ellátására fordított munkaidő-ráfordításról kimutatást vezetni.

a) A munkaidőráfordítás-kimutatásban Megbízottnak fel kell tüntetni a munkát végző személy nevét, a munkavégzés tárgyát és a munkaidő ráfordítást napi bontásban.

b) A munkaidőráfordítás-kimutatásokat Megbízott köteles Megbízó részére megküldeni.

c) A munkaidőráfordítás-kimutatásokat Megbízó szakmai képviselői ellenőrzik és igazolják.

d) Megbízó szakmai képviselői kizárólag az indokolt munkaidő-ráfordítást kötelesek igazolni és teljesítésként elfogadni.

7.4 Felek megállapodnak, miszerint 8 óra/nap ráfordítás alatt törtnap-alapon, míg 8 óra/napot meghaladó ráfordítás esetben 1 mérnöknap alapon történik az elszámolás.

8 ELSZÁMOLÁS

A 7.1 pont szerinti vállalkozási díj elszámolása egy összegben történik az alábbiak szerint az igazolt ráfordítások és a 7.2 pontban meghatározott feltételek alapján:

Vállalkozó SCT-ban helyet foglaló képviselőinek a Tenderdokumentáció folyamatos, az Ütemtervnek megfelelő véleményezésében és a Tenderdokumentáció végső jóváhagyásában való részvétele a QA Manual előírásai szerint az igazolt ráfordítások alapján legfeljebb a vállalkozási díj 100%-a	max. 3.600.000,- Ft + ÁFA

9 FIZETÉSI FELTÉTELEK

9.1 A jelen szerződésben vállalt kötelezettség teljesítéséről, szerződésszerű teljesítés esetén, a Megbízó teljesítésigazolásra jogosult kapcsolattartója teljesítési igazolást állít ki és megküldi a Megbízottnak.

9.2 A Megbízott számláját a teljesítési igazolás birtokában nyújthatja be, melyet a teljesítéstől számított 15 naptári napon belül ki kell bocsátani.

9.3 Az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény 55-56. §-a alapján a benyújtott számlán a teljesítés dátuma a tényleges műszaki teljesítés dátumával egyezik meg.

9.4 A Magyar Villamos Művek Zrt. nevére kiállított számlát 1 példányban az MVM KONTÓ Zrt. címére (7031 Paks, Pf.:152.) kell küldeni, mellékelve a Megbízó által kiállított és aláírt teljesítésigazolást, valamint az SAP-s teljesítés-igazolást.

9.5 A számla kiegyenlítése átutalással történik, a számla beérkezését követő 30 banki napon belül.

9.6 A számla határidőre történő kifizetésének feltétele, hogy a számla:

a) tartalmazza a rendelési számot, vagy a szerződés számot, a szerződés ügyintézőjét;

b) tartalmazzon minden egyéb adatot, amit a hatályos adó-, és számviteli törvény előír;

c) tartalmazza a szerződés tartalmának megfelelő TESZOR számot; és

d) mellékleteként csatolják a Megbízó által kiállított és aláírt eredeti teljesítésigazolást.

9.7 A nem szerződésszerűen benyújtott számlát az MVM KONTÓ Zrt. jogosult, a késedelmes fizetés jogkövetkezményei nélkül, teljesítés nélkül visszaküldeni.

9.8 A Megbízó fizetési kötelezettségének késedelmes teljesítése esetén a késedelmi kamat mértéke: jegybanki alapkamat + 3 %.

10 SZELLEMI ALKOTÁSOK FELHASZNÁLÁSA, VÉDELME

10.1 Megbízott által felhasznált szellemi alkotások

a) A jelen szerződés megkötése előtt Megbízott által létrehozott, vagy a jelen szerződés teljesítéséhez nem a Megbízó által biztosított védett szellemi alkotásokhoz fűződő jogok, amelyekre Megbízott harmadik féltől licencet (felhasználási engedélyt) kapott, Megbízottat, illetve a licencet adót illetik azzal, hogy ha a jelen szerződés teljesítéséhez szükséges, Megbízó határozatlan időre szóló, át nem ruházható, nem kizárólagos felhasználási engedélyt kap az érintett szellemi alkotásokra a Lévai Projekttel kapcsolatosan.

b) Megbízott szavatolja, hogy a licenc általa történő használatára, valamint annak jelen pont szerinti továbbadására megfelelő jogosultsággal rendelkezik.

c) Megbízott köteles tájékoztatni a Megbízót arról, ha a teljesítés során nem a Megbízó által biztosított védett szellemi alkotást használt fel.

10.2 Megbízó tulajdonában lévő szellemi alkotások

A jelen szerződés mellékleteként vagy a jelen szerződés teljesítése során Megbízó által Megbízottnak átadott dokumentumok és információk Megbízó tulajdonát képezik, azokat Megbízott kizárólag a jelen szerződés teljesítése céljából jogosult felhasználni. Megbízott nem jogosult ezekkel a dokumentumokkal és információkkal rendelkezni.

10.3 A jelen szerződés teljesítése során létrejövő szellemi alkotások

A jelen szerződés teljesítése során létrejövő szellemi alkotások, védett szellemi termékek tulajdonjogát és azok felhasználásának jogát Felek az alábbiak szerint szabályozzák:

a) A jelen szerződés teljesítése során, illetve annak révén Megbízott által, illetve Megbízott közreműködésével létrehozott szellemi alkotás és bármely, a jelen szerződés tárgyát képező szellemi alkotás Megbízó kizárólagos tulajdonát képezi.

b) Megbízó kizárólag saját tevékenységi körében, ellenszolgáltatás nélkül felhasználhatja a szerződés során létrejött, azonban személyhez fűződő szerzői jogvédelem alatt álló szellemi alkotásokat.

c) A jelen szerződés teljesítése során létrejött szellemi alkotások egészének vagy részének Megbízott általi terjesztése, továbbadása, értékesítése, harmadik fél részére történő megismertetése, publikálása, illetve egyéb módon történő hasznosítása csak Megbízó előzetes írásbeli hozzájárulásával történhet. A hozzájárulást megelőzően Felek külön megállapodásban rögzítik a hasznosításból eredően Megbízót és Megbízottat illető részesedés arányát.

d) Megbízott köteles kártalanítani Megbízót a jelen szerződés teljesítéséhez szükséges, illetve a teljesítés során létrejött szellemi alkotásokhoz fűződő jogok megsértéséből eredő, harmadik fél részéről felmerülő jogi, valamint vagyoni és nem vagyoni igénnyel kapcsolatban.

10.4 A szellemi alkotások felhasználásával összefüggő felelősség

a) A jelen szerződés teljesítéséhez szükséges szellemi alkotások felhasználásával összefüggő felelősség Megbízottat terheli, a jelen szerződés szerinti, a Megbízott, illetve harmadik fél felé történő kártérítési kötelezettség mellett.

b) Megbízott köteles Megbízót a jelen szerződés szerint kártalanítani, ha Megbízott tevékenységének következtében a jelen szerződés teljesítése során létrejött, illetve annak teljesítéséhez szükséges szellemi alkotásokhoz fűződő jogok megszegése miatt Megbízóval szemben harmadik fél bármilyen követelést érvényesít.

11 TITOKTARTÁS, BIZALMI RENDELKEZÉSEK

11.1 Titoktartás

a) Megbízott kizárólag a jelen szerződés teljesítéséhez kapcsolódóan használhat fel bármilyen a Megbízó által átadott tényt, információt, megoldást vagy adatot **(információ)**.

b) Megbízott kizárólag a Megbízó előzetes írásbeli jóváhagyása esetén jogosult bármilyen a jelen szerződéshez kapcsolódó információt, így különösen a jelen szerződés tartalmát, illetőleg a jelen szerződés előkészítése és teljesítés során birtokába jutott információt nyilvánosságra hozni vagy harmadik személy részére átadni vagy bármely más módon megismerhetővé tenni.

c) A fenti titoktartási kötelezettséggel védett információ kiterjed a Megbízó tulajdonosi érdekeltségébe tartozó társaságokra, vagy ezekkel egyéb szerződéses viszonyban álló más gazdálkodó szervezetre, illetve a velük alkalmazotti, vagy munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban álló személyre vonatkozó, vagy a felsoroltak érdekkörébe tartozó (beleértve bármely a Lévai Projektre vonatkozó információt) információra is.

A titoktartási kötelezettség határozatlan időtartamra terjed ki.

11.2 Megbízó Megbízott előzetes jóváhagyása nélkül bármilyen a jelen szerződéssel kapcsolatos információt nyilvánosságra hozhat. A Megbízó által a jelen szerződéssel kapcsolatban nyilvánosságra hozott információra az adott információ nyilvánosságra hozatalát követően nem vonatkozik Megbízott titoktartási kötelezettsége, az ilyen információról Megbízott is nyilatkozhat, azzal, hogy nyilatkozatában Megbízó előzetes hozzájárulása nélkül nem hozhat nyilvánosságra olyan további információt, amely a nyilatkozat időpontjában nem került nyilvánosságra. Bizalmas dokumentumok

A jelen szerződéshez kapcsolódó bármely Megbízott jelen szerződésben meghatározott kötelezettségeinek teljesítése céljából Megbízó által vagy Megbízó nevében átadott dokumentum, irat, specifikáció, tervrajz, minta, modell, technológiai eljárás, műszaki megoldás, gyártási folyamat, know-how, munkaszervezési vagy

logisztikai módszer, valamint Megbízó érdekkörébe tartozó egyéb információ Megbízó tulajdona, amelyet Megbízott a szerződés megszűnését követően köteles Megbízó részére visszajuttatni vagy megsemmisíteni. E kötelezettség teljesítéséről Megbízott írásban köteles a Megbízó részére nyilatkozni.

11.3 Felelősség

Megbízott bármely fenti titoktartásra és Megbízó dokumentumaira vonatkozó kötelezettségének megszegése súlyos gondatlanságnak minősül és Megbízottat a jelen szerződés szerinti, vagyoni és nem vagyoni, kártérítési kötelezettség terheli.

11.4 Kivételek a titoktartási kötelezettség alól

a) Nem minősül a titoktartási kötelezettség megszegésének, ha az információ

(i) nyilvánosságra hozatalát vagy harmadik személy részére való átadását, a jogszabály vagy a hatáskörrel rendelkező hatóság által megkívánt mértékben, jogszabály vagy hatáskörrel rendelkező hatóság írja elő;

(ii) nem valamely személy titoktartási kötelezettségvállalásának vagy kötelezettségének megsértése eredményeként nyilvános vagy nyilvánosságra került; vagy

(iii) az adott Fél jelen szerződés teljesítésébe jogszerűen bevont közreműködője vagy egyébként a könyvvizsgálója számára kerül átadásra, feltéve, hogy az adott személy megismerte a jelen szerződés titoktartásra vonatkozó rendelkezéseit és minden intézkedést megtesz annak érdekében, hogy ez a személy úgy tartsa be ezeket a kötelezettségeket, mintha azok őt magát is kötnék és az információ átadásáról az adott Fél előzetesen írásban értesítette a másik Felet.

b) Jelen szerződés megkötésével Megbízott, mint Megbízó szerződéses partnere hozzájárul ahhoz, hogy Megbízó közzétételi kötelezettségének teljesítése keretében közzétegye a jelen szerződésnek a köztulajdonban álló gazdasági társaságok takarékosabb működéséről szóló 2009. évi CXXII. törvény (**Kgt.**) 2. § (3) bekezdésében meghatározott adatait, ha a szerződés értéke, vagy Megbízott egy költségvetési évben kötött azonos tárgyú szerződések együttes értéke eléri a Kgt. 2. § (3) bekezdésben hivatkozott értékhatárt.

12 KÖTBÉR, KÁRTÉRÍTÉS, FELELŐSSÉGKORLÁTOZÁS, FELELŐSSÉGBIZTOSÍTÁS

12.1 Megbízottat szerződésszegés esetén kötbér, és az azt meghaladó kár megfizetési kötelezettsége terheli.

12.2 A kötbér mértéke:

a) Ha Megbízott a jelen szerződésben előírt időpontban neki felróható okból nem teljesít, minden késedelem érintett megkezdett nap után 50.000,- Ft késedelmi kötbér fizetendő, mely a teljesítés időpontjában külön bejelentés nélkül esedékes, amely nem haladhatja meg a nettó megbízási díj 10%-át.

b) Ha Megbízott bármely kötelezettségét hibásan teljesíti, a megbízási díj összegének tíz százaléka.

c) Nemteljesítés esetén a megbízási díj összegének húsz százaléka.

12.3 A kötbér címen fizetendő összeg maximális mértéke a megbízási díj összege.

12.4 A jelen szerződésben meghatározott teljesítési részhatáridőkre is fennáll a kötbérkötelezettség.

12.5 Az esedékes kötbér összegét a Megbízó jogosult a megbízási díjjal szemben beszámítani.

12.6 Felek megállapodnak, hogy Megbízott jelen szerződéssel vagy azzal összefüggésben okozott károkért való felelőssége összességében nem haladhat meg 20.000.000, -Ft-ot, azzal, hogy Megbízott felelősségkorlátozását a szándékosan, súlyos gondatlansággal, bűncselekménnyel okozott, továbbá az életet, egészséget, testi épséget megkárosító szerződésszegéssel okozott valamint a harmadik személyek részére okozott károkért nem lehet alkalmazni, ilyen esetekben Megbízott a teljes kárt köteles megtéríteni.

12.7 Megbízott kijelenti, hogy a jelen szerződéssel összefüggésben felmerült kár megtérítésére vonatkozóan biztosítási évenként legalább 50.000.000, -Ft-ot és káreseményeként legalább 20.000.000, -Ft-ot elérő összegű felelősségbiztosítással rendelkezik, amelyet a jelen szerződés időtartama alatt fenntart. A biztosítás fedezetigazolásának másolata a jelen szerződés 3. számú mellékleteként a jelen szerződés aláírását követően átadásra került és Megbízó kérésére Megbízott a jelen szerződés időtartama alatt 2 munkanapon belül köteles a biztosítás fennállását bizonyítani.

13 A SZERZŐDÉS MEGSZŰNÉSE, FELMONDÁS

13.1 Rendes felmondás

A jelen szerződést bármelyik Fél jogosult a másik Félhez intézett írásbeli nyilatkozatával legalább 30 napos felmondási idővel indokolás nélkül felmondani.

13.2 Felmondási jog szerződésszegés esetén

A jelen szerződést bármelyik Fél jogosult a másik Félhez intézett, indokolással ellátott írásbeli nyilatkozatával azonnali hatállyal felmondani, ha a másik Fél a szerződésben vállalt lényeges kötelezettségét megsérti (súlyos szerződésszegés), és a szerződésszegést nem orvosolja a másik Fél erre vonatkozó írásbeli felszólítását követő nyolc munkanapon belül.

Nem szükséges a szerződésszegés orvoslására felhívó írásbeli felszólítást küldeni abban az esetben, ha a szerződésszegés olyan súlyú, hogy a sérelmet szenvedett Féltől a továbbiakban nem várható el a szerződés fenntartása.

A szerződésszegés esetei:

Megbízó különösen az alábbi esetekben mondhatja fel a jelen szerződést azonnali hatállyal:

(a) Megbízott a SCT vagy a Megbízott által kijelölt feladatai teljesítésével kapcsolatban a 2.1.szakaszban meghatározott határidőkben saját hibájából, esetenkénti alkalommal 3 munkanapot meghaladó késedelembe esik.

(b) Megbízott Megbízó előzetes írásbeli engedélye nélkül állít helyettest vagy a jelen szerződésből eredő jogait és kötelezettségeit másra ruházza át.

(c) Ha Megbízott elmulasztja a közreműködői vagy alvállalkozói részére történő adatszolgáltatás dokumentálását, vagy a dokumentációt Megbízó részére nem adja át.

(d) Titoktartási kötelezettség megszegése.

(e) Ha Megbízott teljesítési képességeiben bizonyíthatóan, így különösen végelszámolási, csőd vagy felszámolási eljárás megindulása vagy a Megbízottra irányadó szervezeti szabályok miatt alapvető változás történik, amelynek következtében joggal feltételezhető, hogy a jelen szerződésből eredő kötelezettségeinek Megbízott nem képes eleget tenni.

13.3 Pénzügyi elszámolás

A jelen szerződés megszűnése, illetve megszüntetése esetén Megbízott jogosult a már teljesített feladatai ellenértékére, kivéve a Megbízó által történő rendkívüli felmondás esetét.

14 FELFÜGGESZTÉS

14.1 Megbízó bármikor indokolás nélkül jogosult Megbízott jelen szerződésben előírt feladatainak teljesítését Megbízott értesítésével részben, vagy teljesen felfüggeszteni. Az értesítésben szerepel, hogy a feladatok teljesítését mely időponttól kezdődően, határozatlan vagy határozott időtartamra és milyen mértékben kell felfüggeszteni, továbbá, hogy a felfüggesztéssel kapcsolatban a Megbízottnak milyen további intézkedéseket kell megtennie.

14.2 Ilyen esetben a Megbízott köteles:

- az értesítésében megjelölt időponttól kezdődően, időtartamra és mértékben azonnal felfüggeszteni az értesítésben megjelölt feladatok teljesítését;
- a feladat teljesítésére kijelölt munkavállalóit vagy közreműködőit haladéktalanul értesíteni a feladat felfüggesztéséről és eljárni annak érdekében, hogy munkavállalói és közreműködői a Megbízó értesítésében előírtak szerint felfüggesszék a feladat teljesítését;
- tartózkodni bármilyen harmadik személlyel szembeni kötelezettségvállalástól, kivéve, ha a Megbízó ettől eltérően rendelkezik; és
- minden olyan ésszerűen elvárható intézkedést megtenni, amellyel a felfüggesztésből eredő költségek csökkenthetőek.

14.3 A jelen szerződésben előírt feladatok teljes vagy részleges felfüggesztése esetén a Megbízott jogosult a felfüggesztéssel összefüggésben ésszerűen felmerült, indokolt és igazolt költségeinek megtérítésére. A költségtérítés címén kifizetett összeg nem haladhatja meg a Megbízott felfüggesztés miatt ésszerűen felmerülő igazolt és indokolt költségeit.

JOGI SZIGNÓ

14.4 Megbízó Megbízott előzetes értesítésével bármikor indokolás nélkül jogosult a felfüggesztett feladatok teljesítését elrendelni. A felfüggesztés megszűnése után Megbízott köteles a szerződés teljesítését a jelen szerződésben és Megbízó értesítésében foglaltak szerint folytatni.

14.5 Ha Megbízott jelen szerződésben előírt feladatait Megbízó teljesen felfüggesztette és a teljes felfüggesztés időtartama várhatóan meghaladja a 30 napot, a Megbízó a 30 nap lejárta előtt egyeztető tárgyalást kezdeményez a Megbízói és Megbízotti intézkedések tartalmára vonatkozóan.

15 MEGBÍZOTT NYILATKOZATAI

15.1 Megbízott kijelenti, hogy a Magyar Köztársaság joga szerint érvényesen létező szervezet, amely rendelkezik a jelen szerződés szerinti kötelezettségei vállalásához és teljesítéséhez szükséges képességgel és felhatalmazással, továbbá megtett minden társasági cselekményt, amely a jelen szerződés aláírására és teljesítésére való felhatalmazáshoz szükséges.

15.2 Megbízott kijelenti, hogy a jelen szerződés a Megbízott érvényes kötelezettségeit hozza létre.

15.3 Megbízott kijelenti, hogy a jelen szerződés megkötése előtt kielégítően megvizsgált minden a szerződés teljesítésével és feladatai ellátásával kapcsolatos körülményt és meggyőződött arról, hogy a Megbízási Díj megfelelő és fedezi valamennyi a jelen szerződés teljesítésével kapcsolatban felmerülő költségét és más kiadását.

15.4 Megbízott fenti kijelentéseit egymástól különállóan és függetlenül tette.

15.5 Megbízott tudomásul veszi, hogy Megbízó Megbízott fenti kijelentéseit a jelen szerződés megkötése előfeltételének tekinti.

15.6 Megbízott vállalja, hogy késedelem nélkül értesíti a Megbízót a fenti kijelentéseit érintő bármely változásról, amely kötelezettség elmulasztása szerződésszegésnek minősül és felel minden ebből eredő és Megbízót ért kárért.

16 ÁLTALÁNOS RENDELKEZÉSEK

16.1 A jelen szerződés a Felek általi aláírással egyidejűleg lép hatályba és mindaddig hatályban marad, ameddig a Felek az egymással szemben a jelen szerződés alapján fennálló valamennyi kötelezettségüket nem teljesítik. Mindegyik Fél maga viseli a jelen szerződés megkötésével kapcsolatos költségeit.

16.2 A jelen szerződés, beleértve a mellékleteket és az alkalmazandó jogszabályi rendelkezéseket is, a Felek között létrejött teljes megállapodást jelenti a jelen szerződés tárgyára vonatkozóan és a jelen szerződés a Felek között a szerződés tárgyára vonatkozó korábbi megállapodásokat, így különösen a bármely korábbi írásbeli vagy szóbeli megállapodást vagy ajánlatot hatálytalanítja.

16.3 A jelen szerződésből eredő jogait mindegyik Fél a szükség szerinti gyakorisággal egymás mellett is gyakorolhatja, azok a jogszabályokban biztosított jogokat és jogorvoslatokat sem zárják ki, a jogokról lemondani csak írásban és kifejezetten lehet.

továbbá valamely jog gyakorlásában való késlekedés vagy valamely jog nem gyakorlása nem jelenti arról a jogról történt lemondást.

16.4 Megbízott kizárólag Megbízó előzetes írásbeli hozzájárulását követően engedményezhet vagy ruházhat át a jelen szerződésből eredő bármely jogot vagy kötelezettséget.

16.5 A jelen szerződést Felek négy eredeti példányban írták alá, amelyből mindegyik Felet két-két eredeti példány illeti meg. A jelen szerződés minden oldalát, beleértve a mellékletek oldalait is, a cégszerű aláírók szignójukkal látták el.

16.6 A jelen szerződést kizárólag írásban, a Felek képviselői által cégszerűen aláírt formában, lehet módosítani. Nem minősül a jelen szerződés módosításának a Felek adatainak, képviselőinek és kapcsolattartóinak megváltozása. Az ilyen jellegű változásokról a Felek haladéktalanul értesítik egymást, amely változások kizárólag a másik Fél írásban kelt visszaigazolása után válnak hatályossá.

17 IRÁNYADÓ JOG

A jelen szerződésre és annak értelmezésére a magyar jog irányadó.

18 MELLÉKLETEK

1. sz. melléklet: BID Invitation Specification QA Manual
2. sz. melléklet: Időráfordítás-kimutatás teljesítési igazoláshoz
3. sz. melléklet: Megbízott érvényes felelősségbiztosításának másolata

A Felek elolvasás és megértés után jelen szerződést az alább meghatározott helyen és időben, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írják alá.

Budapest, 2011. 11. 22.

Nagy Sándor termelési vezérigazgató-helyettes	Tóth Csilla Lévai Projekt projektigazgató	Dr. Aszódi Attila igazgató
MAGYAR VILLAMOS MŰVEK ZÁRTKÖRŰEN MŰKÖDŐ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG MEGBÍZÓ		BUDAPESTI MŰSZAKI ÉS GAZDASÁGTUDOMÁNYI EGYETEM TERMÉSZETTUDOMÁNYI KAR NUKLEÁRIS TECHNIKAI INTÉZET MEGBÍZOTT

Szignálási információ	
Nagy Sándor	MVM_TEVH
Gombkötő Zsuzsa	MVM_SZO
Lavich Gábor	MVM_PÜO
Dr. Bánfi László	MVM_JIO

2011 NOV. 24

2. sz. melléklet

Időráfordítás-kimutatás teljesítési igazoláshoz

Napi időráfordítás-kimutatás teljesítési igazoláshoz

Név	
Dátum	
Elvégzett feladatok	Óra/nap
	Óra/nap összesen*:

* 8 óra/nap és afelett = egész nap (db), míg 8 óra/nap alatt = törtnap

Kelt:

Készítette:

Jóváhagyta:

Heti időráfordítás-kimutatás teljesítési igazoláshoz

Név		
Hét		
	8 óra/nap és afelett = egész nap (db)	8 óra/nap alatt = törtnap
Hétfő (dátum)		óra
Kedd (dátum)		óra
Szerda (dátum)		óra
Csütörtök (dátum)		óra
Péntek (dátum)		óra
Szombat (dátum)		óra
Vasárnap (dátum)		óra
	Egész nap összesen (db):	Óra összesen:

Kelt:

Készítette:

Jóváhagyta:

<<S>>